

GAZETA TRANSILVANIEI.

ANUL LXII.

Nr. 116.

Brașov, Joi 27 Maiu (8 Iunie).

1899.

REDACȚIUNEA,
Administrărea și Tipografia.
BRASOV, piața mare Nr. 30.
Scrisori nefrancate nu se primește. Manuscrise
nu se retrimit.
INSERATE se primește la AD-
MINISTRATIUNE în Brașov și la
următoarele Birouri de anunțuri:
In Viena: M. Dukas Nachf.
Max. Augenfeld & Emerich Lesser.
Heinrich Schalek. Rudolf Kosso.
A. Oppelius Nachf. Anton Oppel.
In Budapest: A. V. Goldber-
ger, Ekestein Bernat. In Ham-
burg: Marolly & Leibmann.
PRETUL INSERȚIUNILOR: o se-
riă garnond pe o coloană 6 or.
și 30 or., timbru pentru o pu-
blicare. — Publicări mai dese
după tarifă și învoială.
RECLAME pe pagina a 3-a o
seria 10 or. sau 30 bani.

GAZETA ieșe în flacăre dî.
Abonamente pentru Austria-Ungaria:
Pe un an 12 fl., pe săptămână
6 fl., pe trei luni 3 fl.
N-rii de *Duminică* 2 fl. pe an.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe săse
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de *Duminică* 8 franci.
Se prenumera la totă ofi-
ciele postale din între și din
afară și la d-nii colectori.
Abonamentele pentru Brașov
Administrărea, Piața nr. 30,
Tergal Inuiu Nr. 30, etc.
L: Pe un an 10 fl., pe săse
luni 5 fl., pe trei luni 2 fl. 50 cr.
Cu dusul în casă: Pe un an
12 fl., pe 6 luni 6 fl., pe trei
luni 3 fl. — Un exemplar 5 or.
v. a. sau 15 hanzi. — Atât abo-
namentele cât și inserțiunile
sunt a se plăti înainte.

Din cauza s-tei sărbători djarul nu va
apărea până Vineri sera.

Ajutorul de stat și Blașiu.

Din Blașiu ne sosesc scir fără grave. O aducă ingrijire a cuprins cercurile dirigitore ale Metropoliei române unite din cauza situației create de regimul unguresc clerului român unit, prin măsurile volnice, nedrepte și umilitore luate de guvern în afacerea împărtirii ajutorului de stat.

Peripețiile prin cără a trecut aceasta afacere, ne sunt cunoscute. Vom reaminti numai spre mai buna înțelegere, că înainte cu vr'o două luni un ordin ministerial a turnat și mai mult venin în paharul umilirii, ce s'a intins autorităților noastre bisericesc prin modalitatea de împărtire a amintitului ajutor. punându-se ca condițione, că sumele respective numai atunci vor fi liberate preoților noștri, decă chitanța va fi conținută din partea fisulgăbirului.

Măsura aceasta a produs, precum scim, mare indignare, mai ales, că se vedea din ea, că tendința celor dela putere este de-a îngrenunchia clerul nostru și de-a umili în aşa măsură, încă preotul, care va fi împărtășit de ajutor, să fie privit ca o slugă a ocârmuirii. Spre a pune virf ofensei ce se facea vadei și drepturilor bisericei, acel ordin mai cere, ca chitanțele să fie scrise în limba maghiară, pe când bine scie guvernul, că limba oficială și liturgică a bisericei este limba română.

Si încă nu numai că se trece cu dispreț peste autoritățile superioare bisericesc și peste archierei — a căror intervenire nicăi că se mai ia în semă la împărtirea ajutorilor, necum să se soliciteze opinia lor — ci aceștia mai sunt și susipaționați în mod revoltător, că n'ar procede destul de corect.

Nu era decă nimic mai firesc, ca pasul, ce l'a făcut autoritatea bisericescă din Blașiu la guvern, ca să retragă dispozițiile umilitore luate pentru împărtirea ajutorului de stat între preoții din archidiocesă.

Pasul s'a făcut, dărăpnă în diua de adăi nu scim, ce a răspuns guvernului. Vedem însă, că se urmăză încă și acum după ordinul lui la împărtirea ajutorilor între preoții.

Ceea ce mai vedem însă totodată cu cea mai mare mâhnire, este că parte mare a preoților noștri se supun orbesce procedurei dictate de interesele meschine ale celor dela putere, pe când numai cea mai mică parte din ei, consciente de demnitatea lor și de pericolul ce-l învolvă machinațiunile ocârmuirii pentru biserică și națiune, au curagiul de-a respinge darul danaic oferit lor.

Mult se explică aceasta tristă împrejurare prin faptul, că ajutoarele cele asignează ministerul nu se dau pe baza listei presentate de consistorii, în cără sunt induși preoții, cără sunt aflați mai demni de a fi ajutorați, ci pe baza unor informații și recomandări, ce se fac din partea fizianilor, fisulgăbirilor și altor organe administrative, cără scim forte bine din experiență, că părtinesc numai pe aceia, cără sunt mai inclinați a se face slugile lor plecate.

Cu ingrijire vedem, că mișcarea, ce s'a produs în sinul clerului din archidiocesă, de a protesta prin sinodele protopopescă în contra acestor revoltătoare stări de lucruri — stagnază. Mai mult însă trebuie să ne îngrijescă constatariile, ce le face făția bisericescă din Blașiu, că în diecesa Gherlei se împărtesc ajutorul de stat conform ordinului ministerial, că și în diecesa Lugoșului se împarte, „deși condiționat“ (?), și în diecesa Oradiei tot aşa.

Acesta denotă mai întâi de tot o lipsă de înțelegere și de soli-

daritate între arhieci noștri uniți, care intră o cestiu atât de gravă pote avea urmări fatale pentru biserică.

Archidiocesa Blașiu, e de înțeles, în asemenei împrejurări trebuie să fie în mare fierbere, deoarece văd și simt cu toții, că dela atitudinea clerului din archidiocesă aternă în aceste momente nu mai puțin decât demnitatea, libertatea și independența preoției române unite.

Archidiocesa și aici, ca în tot, trebuie să premere cu exemplu. Hotărările, ce le va lua ea, decă vor fi la înălțimea ce-o reclamă interesele bisericei, vor fi decisive pentru a chiama la rând pe toți și a restabili procederea uniformă și solidară în sinul bisericei.

Acesta este cu atât mai necesar și mai urgent, cu cât biserica română unită va avea cât de curând să părte cea mai grea luptă din căte le-a luptat de 200 de ani pentru independența ei.

Crisa pactului. Miniștrii unguresc n'au plecat încă până eri la Viena. Diarele unguresc ce am primit adăi spun, că nu e încă stabilit, când vor pleca. D-l Szell și colegii săi au avut conferențe în clubul liberal, unde s'a discutat asupra situației. Din Viena se anunță, că până acum nu s'a întâmplat nici o apropiere între cele două guverne. Se susțin însă scirile despre un compromis și se acreditează tot mai mult părerea, că Szell va duce cu sine în Viena proiecte noi, pe cără le va primi pote și guvernul austriac. Mai ales în cercurile financiare se crede, că guvernul ungar va face concesiuni; în ce direcție însă nu se scie încă.

Alaltă-eri a fost în Viena un consiliu de ministri, după care br. Chlumetzky a avut o lungă întrevedere cu contele Thun. Se crede, că Chlumetzky joacă rol de intermediator, și încă la expresa dorință a monarhului.

Dilema dualistă.

Scim, că pressa ungurăescă, ca să sprințească pe ministrul-președinte Szell în poziția hotărâtă ce a luat o față cu guvernul austriac, lasă să se intrevadă drept amenințare, că Ungaria desă recunoște, că o separare vamală a ei de Austria nu s'ar putea săvârși acum fără grele crize, totuși va fi în stare să le suporte și decă nu va ceda nimic din dreptul său.

Amenințările de felul acesta însă nu mai prind în Austria, unde cu toțe certele și învățările dintre națiuni și partide, sunt totuși cu toții una în hotărirea de a se opune postulatelor Ungariei, întru căt le declară de esagerate. Guvernamentalii, ca și extremii radicali oponișionali, sunt în punctul acesta de-o părere.

Răspundând foilor ungurescă, djarul „Reichswehr“ din Viena — care are legături cu cabinetul Thun — scrie între altele:

„Ni se pun în vedere, nouă Austriaci, decă nu vom respecta pactul lui Szell, separarea vamală și banca de sine statătoare. Cu mare sgomot se trimiță acăstă amenințare, că Ungaria pretinde recunoșcerea necondiționată a formulei Szell, contra aplicării căreia guvernul austriac a protestat la timp. Décă Ungaria n'are să ofere mai mult, decă punând în apropiată perspectivă separarea vamală, atunci Austriei i-se va pări mai avantajiosă a da piept de acum cu îngâmfarea ungurăescă. Austria să avizeze Ungaria la puterea ei economică proprie și la creditul său propriu! Se va dovedi atunci, decă capitalul străin, va fi, ca și acum, gata de-a promova înaintarea economică a statului ungar, decă va fi, ca și acum, gata a satisface trebuințele financiare ale Ungariei, cum le satisfacă adăi, când Ungaria are în Austria un razim tare“.

Etă acum în ce mod se exprimă folia radicală germană „Ostdeutsche Rundschau“:

„Stăm astădi înaintea dilemei, ca său se vor incuviința postulatele Ungurilor: atunci se va deslăunui în Austria o furtună,

FOILETONUL „GAZ. TRANS“.

Inainte-cuvântare.

Din „Scrisori dela mōră mea“, de A. Daudet.

„Inaintea domnului Honorat Grapazi, notarul din Pamperigouste,

„S'au infășat

„Domnul Gaspard Mitifio, soțul Vi-
vetei Cornille, locuitor în

„Sus qisul loc:

„Care, prin acăsta, a vîndut, sub che-
zăsuirea dreptății,

„Si dându-și pe față tōte datorile și ipotecile,

„Domnului Alphonse Daudet, poet,
locuitor

„in Paris, unul dând și altul primind,

„O mōră de vînt, așezață în valea Ronului, în inima Provansei, pe-o cōstă acoperită cu pin și stejar verdi; sub qisa mōră nefind tocmai într-o stare bună, de-
orece era părăsită de-aprōpe 20 de ani,
așa că mușchiul, vița sălbatică și rosmă-
rinul au acoperit-o de sus până jos;

„Ne luând în semă acest lucru, pre-

cum și rōta cea mare aprōpe sfârmată, d-l Daudet declară, că i place sus qisa mōră și este trebuinciosă pentru daraverile dumnealui de poesiă; o primește pe socotela dumnealui, ne mai având vîndetorul nici o îndatorire.

„Acăstă vîndare s'a făcut plătindu-se prețul întreg, pe loc, qisului domn Mitifio, în față notarului și-a martorilor jos semnat, până la facerea chitanței.

„Actul s'a făcut în Pamperigouste, de mine Honorat, fiind față Francei Mamaï, cântăreț din flaut, și Louiset qis și Piticul, purtătorul crucii dela biserică din sat;

„Cari au semnat împreună cu părtile și cu notarul, după cetirea actului“.

* * *

Instalarea.

Epurii s'au speriat, minune mare! Vîndend, de-stată timp, usa mōrei tot închisă, zidurile și curtea îngremădită de ier-
buri, credeau, de bună semă, că neamul morarilor s'a stins, și plăcindu-le locul, își facuseră un fel de cartier general, un cen-
tru de operaționi strategice. În nōptea so-
sirii mele, qđeu, fără să mint, mai mult de

două-deci de iepuri erau așezați în curte, în prējma unei grămeđi de bolovană sub rađele lunei... La prima scărtetură, într'o clipă, întrăga tabără a fugit, cu coda în aer, pierind între tufișuri: sper, că se vor întorci.

Mai spăriat a fost locuitorul din odăile de sus, o buflină hîtrână, cu un cap de cugetător, care s'a sălașuit în mōră de mai mult de 20 de ani. Am găsit-o într'o odăie de sus, drăptă și nemîscată, în mijlocul unor grămeđi de tigle și dărîmături. M'a privit puțin cu ochii ei cei rotunzi, apoi speriată, că nu mă cunoscă, a început să facă „Hu! hu!“ și să scutare îngrijită aripele cele pline de praf; — dracii ăștia de cugetători nu se lasă, nu se dau înătură nici-odată. — Ei, dăr cum o fi, cu tōtă înfrățarea lui nemulțmită, acest locuitor tăcut în place mai mult, decă oricare altul, și eu am grăbit... să reînnoesc contractul — l'am lăsat în pace. I-au rămas, ca și mai înainte, odăile de sus, cu intrarea... printr'o gaură a acoperișului; mi-am păstrat odăia de jos, o mică incăpere văruită, scundă și boltită, o adeverată chilișă.

De aici vă scriu, din odăia astă plină de sōre, căci și usa e deschisă de tot. O drăguță pădurice de pină, strălucitoare de lumină, se întinde până în marginea cōstei. La orizont, ramurile Alpilor își arată creștele lor subțiri... Nicăi un sgomot... Abia, din când în când, din depărtare, căte-un sunet de fiant, căte un... prin semănături, clopotele vre-unei turme pe drum... Tōtă priveliștea astă provenită nu trăiesc decăt la lumina sōrelui.

Ei, cum ați vră acum, ca să-mi pară de Parisul cel sgomot și intunecat. Mă aflu așa de bine la mōră! Un mic colț parfumat, călduros, departe de gazete, de trăsuri, de sgomot!... Si ce imprejurimi frumos! D'abia am venit la opt qile și uite, mi-am impuat deja capul cu impresii și amintiri... Uite, eri séră am fost față la întorcerea turmelor arendașului de colo, de jos de pe cōstă, și vă jur, că n'ăștă da spectacolul acesta pentru tōte „premierele“, pe cără le-ați avut săptămâna astă la Paris. Trebuie să vă spui, că aici e obiceiul să se trimită vitele la munte, îndată ce-ai dat căldurile. Omene și vite trăeso acolo, cinci său săse lună sub cerul liber, în iarba

care va răsturna întreg dualismul; său de a le respinge: atunci Ungaria va face ruptura încă acuma. Acăsta reiese din vorbirile guvernărilor unguri, acăsta se vede scris negru pe alb în presa oficiosă a Ungariei... Din tōte rezultă, ca concluziune, că cu putere elementară se aproape destrămarea legislației pactului dela 1867 și, în consecință neapărătă, s'aproape uniu-ne personală cu Ungaria".

Nu mai puțin nemulțumiți cu formula Szell sunt pe lângă Cehi, Poloni etc. și Germanii mai moderati. Sfaturile, ce le dă „P. Lloyd" acestor din urmă, au îndemnat pe unul din organele lor să-i spună verde, că ar fi bine să aibă puțină răbdare, căci în casul cel mai bun, lucrurile nu se pot întorce și suci numai aşa peste nōptă.

Evenimentele din Paris.

(Demonstrația din Anteuil — Camera — Hotărîrile consiliului de miniștri — Motivarea sentinței în afacerea revisiunii procesului Dreyfus.)

Spiritele în Franția sunt érași la culme iritate în urma sentinței Curții de Cassația în afacerea Dreyfus. Eră am amintit despre demonstrație, ce s'a făcut în 4 l. c. în Anteuil, unde președintele Republiei Loubet și ministrul președinte Dupuy au asistat la alergările de cai. Etă cum s'au întemplat lucrurile:

Președintele Loubet a mers în trăsura pe terenul alergărilor, urmat fiind de trăsura lui Dupuy, în care seudea acesta cu nevastă sa. Pe întreg parcursul a fost obiectul celor mai căldurose simpatii, și demonstrația nu s'a inceput, decât pe piață alergărilor. Trăsura președintelui se opri înaintea tribunei republicei. Abia s'a dat jos din trăsura, și mii de glasuri strigă: „Trăescă armata!" Uioi fluerau, alții injurau pe președintele și pe guvern, și din tōte părțile se audia strigătul „Piéră Loubet, să abdică!"

Se formă momentan tabăra contrară, care răspunse cu strigătul: „Trăescă Loubet, trăescă republică!"

Poliștii alergări la locul demonstrației și împărsicări pe turburătorii din jurul tribunei. Într'aceea președintele Loubet se urcă pe tribuna, care era plină deja de persoane oficiose. Abia însă își ocupă locul, și etă că un tiner imbrăcat elegant ești din mulțime și năvali spre tribună, se agăta de bariera ei și c'un baston lovi capul lui Loubet. După unii lovitura și-a greșit ținta, după alții însă — și versiunea acăsta e confirmată oficios — atentatorul a nimerit pălăria lui Loubet și i-a atins și capul.

Urmă o scenă, care nu se poate descrie. Cei din apropiere se aruncă asupra atentatorului, care se numește baron Christiani, și înainte de ce poliția ar fi intervenit,

l'au bătut săngeros și i-au ruptimbărcămintea. Într'aceea pe întreg terenul curselor de cai se produse un sgomot infernal; omenei adunați strigau și tipau, monarhia cu republicanii au inceput să se lovescă unii pe alții. Sgomotul crescea într'una și poliștii arrestă pe cei mai sgomotosi. Ministrul președinte incepe să dea ordine și dispuse, ca garda din jurul tribunei să fie sporită. Treișeci de sergenți sosiră imediat și au tras cordon în jurul tribunei. Tōte trupele, cari formau garda dela Elysée până la Anteuil, au fost consignate în jurul tribunei. Poliția numai cu mare greutate a putut să restabilească înălțava ordinea.

Scenile furtunose se repetă într-ună, mulți au fost răniți, chiar și dintre poliștii căpătă primiră lovitură și răni. Au fost arestate 135 persoane, printre care omenei de înaltă poziție, conte, baroni, ba chiar și căpătă oficer activ. Fise, că atentatorul br. Christiani încă a fost arestat.

Diarele naționaliste dic, că scenele dela 4 l. c. sunt o urmare a sentinței Curții de Cassația. Poporația a arătat prin acăsta, că nu recunoște votul acelei curții. „Intransigeant" scrie, că după primirea cei s'a făcut președintelui Loubet la Anteuil, guvernul pote să și închipuească, cum va fi primit Dreyfus la înaintarea lui în Franția.

Camera. Alătări la cameră socialistul Laloge a interpelat guvernul asupra evenimentelor dela Anteuil, și lăudă curagiul președintelui Loubet. Deputatul conservator Largentay intrerupse strigând: „Loubet nu este om cinstit! E panamist! Lozinca patriilor trebuie să fie: jos cu Loubet!"

Cuvintele acestea au produs un vîtor mare. Tōte partidele republicane, central, radicali și socialiști au sărit din locurile lor și au strigat: „Trăescă Loubet!"

Președintele Dessanel a provocat pe Largentay să părăsească camera. Aceasta însă n'a cedat provocării, până ce doi ofițeri ai gardei, l'au somat să iese. Atunci el, însoțit de alții 20 aderenti, a ieșit.

Continuarea sentinței a fost tot așa de sgomotă. A vorbit ministrul-președinte Dupuy răspunzând interpelării și infierând scenele din Anteuil. In fine Dupuy dise, că guvernul va vesti și mai departe lozinca republicei.

Cassagnac dise, că tăra e disgustată de Republică și n'astepta decât „un singur om".

In fine guvernului i-a votat înordere.

Hotărîrile consiliului de miniștri. Consiliul de miniștri ținut la 5 l. c. în Elysée a luat următoarele hotărîri:

Lombard, care a ocupat sechunul ministerului public în procesul Déroulède și Habert, a fost scos din funcție.

Tardif, care a presidat jurații, va fi trimis înaintea consiliului superior al magistraturei.

Krantz, ministru de resbel, a ordonat să se deschidă o instrucție în contra lui Esterhazy, pentru că și-a procurat un act apartinând unui dosar secret și s'a servit de densul. Ministrul incredință generalului Duchesne grija de a deschide ancheta cerută la 8 Martie 1899, de generalul Pellioux, asupra nodului cum a condus afacerea Esterhazy.

Divizia a nouă de infanterie, cu garnisona la Paris, din care face parte brigada Roget, se va permuta cu divizia a două, cu garnisona la Orleans.

Lebret, ministrul justiției, a adresat d-lui Deschanel, președinte al Camerei, o scrisoare relevând pasajul Curtii de cassație, privitor la comunicarea unor acte secrete consiliului de resbel din 1894 de către generalul Mercier.

Guvernul a creduț de datoria să facă acăsta comunicare Camerei, pentru că s'a pățit judecă, decât este loc de a aplica generalului Mercier articolul 12 al legei dela 4 August 1875, vizând casul, când miniștri pot fi personal urmăriți pentru acte independiente în exercițiu funcțiunilor lor.

Nu s'a luat nicăi o hotărîre în ceea-ce privește pe generalii Boisdefre și Gonse. Guvernul va aștepta, pentru a statua, rezultatul anchetei deschise în contra lui Du Paty de Clam.

Etă motivarea sentinței, pe care a cedit-o președintele Mazeau înaintea Curții de Cassația, Sâmbătă trecută, și prin care, după cum am arătat, Dreyfus este trimis înaintea tribunalului de răsboiu din Rennes:

Asupra motivelor trase din actual secret „acăstă canale de D." ce ar fi fost comunicat consiliului de resbel; — având în vedere, că acăstă comunicare resultă din declarația d-lui Casimir Perier, având faptul dela generalul Mercier și Boisdefre, invitați să declare, ce știau în acăstă privință, au refuzat de a răspunde și astfel au recunoscut în mod implicit faptul;

Considerând, că faptul unor destinații posterioare judecării și că comunicarea judecătorilor a unui document, care poate să producă asupra spiritului lor o impresie decisivă, constituie un fapt nou de natură să apese asupra inocenței lui Dreyfus;

Asupra motivelor trase din borderou;

Considerând, că crima imputată lui Dreyfus constă în predarea unei puteri străine, său agentilor săi, a nisice documente interesante apărarea națională, confidențiale său secrete, a căror trimitere era însoțită de-o misivă său borderou nedatată, nesemnat, scris pe hârtia pelură cadrilată;

Considerând, că acăstă scrisore, baza acuzației, a fost supusă la 5 experti căligrafi din cari 3 i-au atribuit-o, dăr că nu s'a descoperit nicăi la el, nicăi la neguitorii hârti de acest fel;

Considerând, că în Ncemvre 1898 ancheta a relevat existența și a adus confiscație a două scrisori pe hârtia pelură cadrilată, a căror autenticitate nu era îndoiosă, datează dela 17 Aprilie 1892 și 17 August 1894, acăstă din urmă contemporană cu borderoul, emanând ambele dela un alt ofițer;

Considerând, că experții au declarat, că borderoul era scris de aceeași mâna, ca și sus-țisele două scrisori, și că hârtia borderoului și aceea a scrisorilor erau identice;

Considerând, că aceste fapte necunoscute consiliului de resbel, tind să demonstreze, că borderoul n'a fost scris de Dreyfus și să stabilescă inocența sa;

In ceea-ce privește cuvintele căpitanului Lebrun-Renault;

Considerând, că ele debuteză prin protestările de inocență ale lui Dreyfus;

Că este cu neputință de-a fixa textul exact și complet din cauza unor deosebiri în declaraționile succesive ale căpitanului Lebrun-Renault și aceea a celor-lalți martori....

Urmăză apoi concluziunea, prin care Curtea de cassație casază și anulizează sentința dată la 22 Decembrie 1894 în contra lui Dreyfus de primul consiliu de răsboiu s. c. l.

Brașov, în 31 Mai 1899.

— Fine. —

Dér eu nu am pretins dela „Trib. Pop.", ca să aléga pe arhimandritul Hamzea, eu am pretins, ca să nu se întrepună pentru „apostatul". Décă „sistemul neamurilor" nu aflat în totă biserică gr. or. nicăi un singur bărbat, care să aibă calitatea morale superioare vicarului Goldiș, atunci acăsta este érașii un semn de săracie pentru ei. Confratilor ortodocși, cari spre mai mare glorie a lui Goldiș nu s'au sănătății a escita ch'ar susceptibilitatea confesionale ale Românilor greco-catolici, trebuie să le aduc aminte, că atunci, când în urma morții regreatului arhiepiscop și metropolit al Blașului, Ioan Vancea, devenise vacanță scaunul de Metropolit al Blașului, greco-catolicii au fost în stare a pune față de candidatul guvernului, episcopul Szabo alii 3 candidați, cari stăteau în tōte privințele cu mult mai presus decât Szabo.

4. Ii mulțumesc d-lui Dr. Suciu, că a binevoit a mă invitat la Arad, dăr drept săi spus, nu sună nicăi o necesitate de a călători la reședința „apostatului". Ar fi și fără trist, dacă la finea secolului luminei, aș fi silită călători la Arad, pentru că să pot cunoște stările de acolo. Dăr sunt și eu între fundatorii „Tribunei Poporului" și am ținut-o pentru că să fiu informat și în privința relațiunilor din Arad; acăsta fără păță mai ieri alătării nicăi nu a pomenit de „sistemul neamurilor". Eră de cănd strigă și injură în contra aceluia sistem, afirmative existente, nicăi nu a ajuns, ca să ne esplice din ce constă el și intru că este de pagubitor pentru națiune, său pentru diecesa Aradului. Așa am pățit și cu d-l Dr. Suciu, care își propuse a scrie o serie de articoli asupra referințelor din Arad, și care după ce a scris doi articoli, în care nu ni-a spus nimic nou, a incetat cu scrișul tocmai în momentul, unde era să devină articolele săi interesante, în momentul când ni-a promis o paralelă între arhimandritul Hamzea și vicarul Goldiș. Nu potă pretinde, d-le Suciu, ca noi toti, cari am voi să ne informăm în privința stărilor din Arad, să peregrinăm la reședința episcopală; Aradul nu este Mecca Românilor.

Aveți cernelă și hârtia și vă înveță Dumnezeu și a scrie; dacă voiti, ca să vă cunoștem, poftiți și scrieți-ne cum stați și cine sunteți; eră de cădă nu voiti să faceți acăsta, atunci permiteți-ne, ca să ne facem despre voi opinioane, pe care vi-o dictă nouă mintea sărătosă.

5. Desmintirea afirmației mele, că d-l Dr. Suciu s'a lăpată de amicii săi de principii, nu a pot lua la cunoștință. D-l Dr. Suciu, după cum s'a afirmat, nedesmintit în „Tribuna Poporului", a fost aderent al „Tribunei" din Sibiu; dacă d-sa în campania dela Arad a reprezentat vederi contrare celor esprimate în „Tribuna" din Sibiu, ba să simtă îndemnat său silită să invoca ospitalitatea „Tribunei Poporului", atunci aş cred, că nu am dis prea mult, dacă am afirmat, că d-sa s'a lăpată de prietenii săi de principii.

Dacă d-l Dr. Suciu pretinde să cred cuvintele sale, atunci pot pretinde și eu să cred, că eu încă nu stau și nu am stat nicăi când în soldul nimănui, și că eu încă am înțintă și minte românească și conștiință curată.

Crădă-mi însă d-l Dr. Suciu și aceea, că capetele și inimile noastre a amânduroră nu formeză regulatorii vieții naționale române. Noi amendoi încă nu am făcut istoria românească, pote că nu o vom face nicăi când, persoana aceea însă, pentru care se întrepune d-l Dr. Suciu cu atâtă căldură, a facut istoria și a introdus cea mai negră pagină în carteia istoriei noastre contemporane.

Dr. Eugen de Lemny.

SCIRILE DILEI.

— 25 Mai.

Institut de credit și economii în Hațeg. Vre-o 20 de fruntași români din Hațeg au luat inițiativa pentru înființarea unui institut român de credit și economii pe acțiuni în Hațeg, care va purta numele „Hațegana". Fundatorii au și publicat prospectul, după care noul institut se va înființa cu un capital social de 100,000 corone împărțit în 1000 acțiuni de căte 100 corone. Pentru casul insă, când s'ar subscrive mai multe acțiuni, adunării generale și este rezervat dreptul de a urca capitalul social chiar până la 200,000 corone. Subscrierea acțiilor este de a se face până

cea înaltă păń la brēu; și la primul fior tomnatic se coboră la arendășia, ca să pască, ca vai de lume, miciile coline lipsite de verdeță, dăr parfumate de rosmarin... Astfel decă eră să se coborau turmele. Încă de dimineață părțea era deschisă și ieselele gemeni de nutreț. Din când în când audiai „acum sunt la Eguières, acum la Paradon". Apoi odată, în spre séră, audii un strigăt: „Etă-le! etă-le!" Si colo jos, departe, într'adevăr se ivise turma intrunor de praf. Bétrani berbeci vin în cap, cu cörnele înainte, cu înfațisare sălbatică; înapoia lor multimea, oile și mieii; catării cu surgiuri roșii, purtând pe spinare coșurile cu mielușei de curēud născuți, legănați în mers; apoi căni găsăind, cu limbile păń la pămînt, și doi îndrăciți de păstorii înveliți în mantale de lână roșie și ușoară, cari le cad de pe umeri, ca nisice rasse. Totul trece pe dinaintea nostră și dispără în pără, răpând, ca picăturile de plăie mare. Dér să vedeti, ce mișcare, ce galăgie e în casă, la venirea turmei. Tōta lumea e în picioare. Păuni, porumbei, răte, curcani, iau parte la bucuria revederei! Ai dice, că

D. Munteanu-Rimnic.

în 30 Iunie st. n. 1899. La subscriere sunt a se plăti 10% de fiă-care acțiă (10 corone) și alte 4 corone spese de fondare; 20% de fiă care acțiă sunt a se depune până la adunarea generală constituantă, restul se va plăti în rate de căte 10% și în termine cel puțin de căte trei luni. Acțiile subscrise se pot plăti și cu părți fundamentale de-ale institutului actual „Hategana“, care va avea să se desființeze, fără loc nou lui institut pe acțiuni. — Nou institut are cele mai frumosse sanse și, prenumit se vede chiar și din terminul scurt fixat pentru subscrerea acțiilor, fundatorii sunt deja asigurați de succes, ba este aproape neindoiios, că capitalul social va fi mai mare ca cel prevăzut în prospect. Subscriitorii prospectului însăși sunt o garanție de soliditatea nouui institut, fiind tot atât fruntași bine cunoscuți. Printre subscriitorii vădem pe d-nii adv. Dr. Gavril Suciu, Dr. A. Vlad, S. Arcilean mare proprietar în Galați, vicarul Nicolae Nestor, protopopul T. V. Gheaja, marele comerciant și proprietar Bucur Popovici, adv. M. Bontescu, comerciantul Iulius Popovici, I. Baciu și alte mai multe nume, pe care nu le putem decifra. Un exemplar din prospect se află deponit și la administrația jiarului nostru, unde se pot face subscrieri.

Johann Strauss, supranumit „regelul valsurilor“, mult agreatul compozitor, a încetat din viață în Viena, în anul 74-lea al etății. O apriindere de plămâni a tăiat firul vieții sale. El a fost înmormântat eră cu mare solemnitate în Viena. Se dice, că comuna voiesco să-i facă mai târziu un mormânt de onore și că acum va fi aşteptat provizoriu într-o criptă. Strauss a lăsat în testament, ca erede universale al său, societatea amicilor musicii din Viena. Avea în Viena 6 case. La avereia lui se mai adaugă și tantiemele, ce-i vor compete și de aci încolo pentru opere și alte compoziții ale sale. Scurt înaintea morții sale, el compunea muzica pentru un balet „Aschenbrödel“. Sute de compoziții de dansuri și mai multe opere a scriș Strauss. Viena, căreia Johann Strauss i-a procurat statea momente de placere, contribuind la renumele și gloria artei musicale în sunul ei, va jeli mult pierderea lui, dărănu mai puțin și lumea musicală din toate părțile pe unde au străbătut acordurile vesele ale compozițiilor lui.

Studenti în contra duelului. Din Cluști se anunță, că un Congres al studenților maghiari a luat cu unanimitate un conclus, prin care *duelul se declară de neadmisibil*. Toți vorbitorii au fost hotărât contra maniei duelului. Au mai decis să trimite dietei o reprezentanță, prin care să ceară aspirarea legii pentru duel.

Situatiunea agricolă în România. După telegramele oficiale ale d-lor prefectii de județe, adresate ministerului român de agricultură, în datele de 20—22 Mai st. v. situația agricolă în România se prezintă astfel: Județul Argeș: Ploii puțini, recolta mediocru. Județul Bacău: După ploile cădute, sunt speranțe de îndreptare. Județul Buzău: Timpul secetos, semănăturile în majoritate periclitante. Județul Brăila: Starea semănăturilor aceeași. Județul Covurlui: Seceta continuă. Județul Dâmbovița: Ploii parțiale; sunt speranțe de îndreptare. Județul Dolj: Starea semănăturilor mai bună. Județul Fălticeni: Lipsă de plăi; seceta continuă. Județul Gorj: Semănăturile merg bine. Județul Ilfov: Seceta continuă. Județul Mehedinți: Semănăturile se mențin bine. Județul Neamț: Starea semănăturilor mediocru. Județul Olt: ploii parțiale; recolta mediocru. Județul Prahova: Ploii puțini; starea semănăturilor rea. Județul Putna: Ploii parțiale; forte ploii îndreptare. Județul R.-Sărat: Seceta continuă. Județul Roman: Starea semănăturilor mediocru. Județul Romanați: Timpul secetos; semănăturile periclitante.

Tarul despre turburările studențesci. Folia oficială rusescă anunță, că Tarul — după ce a ascultat raportul ministrului săi asupra turburărilor studențesci — a

hotărât să se exprime *desaprobație* față cu autoritatea respective și față cu corpul de dactie dela școlelor mai înalte, pentru că născut să-și susțină influența morală și autoritatea față de tinerime. Ucazul impăratesc dice mai departe, că nu se poate excusa nici atitudinea tinerimei. Astfel de turburări nu se vor mai tolera în viitor, ci trebuie suprimate cu toate măsurile și în mod sever.

Cununia și logodnă. D-l Alesandru Valea din Visuia și d-ra Eugenia Rusu din Chioiudiu s-au cununat în 4 Iunie n. c. în biserică română din Chioiudiu.

— D-l George Matei, mașinist de tipărire în Bistrița, s-a logodit cu d-ra Luisa Kräutner.

Despre regele Serbiei se dice că, că vră se se căsătorescă. Scirea o comunica djarul „Information“, care dice, că atenția regelui Alesandru este acum din nou îndreptată asupra unei verișoare a lui, Natalia Constantinovici, fiica de rău frumosă a colonelului Alesandru Constantinovici, care servește în armata sârbescă. Căsătoria va fi, de căci, la târziu.

Petreceri. În Blașiu se va da Duminecă la 11 Iunie st. n. 1899 în „Grădina Comșa“ din Veza, la casă de plăie în Hotel „Univers“, o petrecere de vară. Începutul la 3 ore d. a. Prețul de intrare: de persoană 1 coronă, de familie 2 corone. Venitul curat este destinat pentru reuniunea femeilor și casina română din Blașiu.

— **Inteligenta română din Cap-Măndăstur și jur învăță la petrecerea, ce se va aranja cu ocazia adunării generale a Reuniunii învățătorilor gr. cat. din jurul Gherlei la 20 Iunie n. c. în favo rul școlei gr. cat. de-acolo. Intrarea pentru familiile 2 fl., de persoană 1 fl. Începutul la 8 ore seră. Ofertele și suprasolvările se vor chita în public.**

Omor. În Giroc, lângă Arad, s-a întemplat, alături, noaptea un omor fioros. Primarul Farkas Miklos a fost atacat noaptea de nisice reușători necunoscuți. Primarul, în desperarea sa, a încercat să se apere, și în luptă aceasta nenorocitul primar a fost formal decapitat. Făptuitorii au dispărut și până acum nu li-să dat încă de urmă.

Leo Tolstoi despre artă.

„Acolo — dice Tolstoi — unde pentru instrucția poporului se cheltuiesc numai a suta parte din ceea ce ar trebui să se cheltuască, spre a se procura întregului popor mijloacele de cultură, guvernul acordă subsizii de milioane pentru academii, conservatoare și teatre. În fișă-care oraș, mare se construiesc edificii monumentale pentru muzeu, academii, conservatorii și școli de declamație pentru reprezentări și concerte. Sute de mii de lucrători — timbrași, piețari, zugravi, tapetari, croitori, bărbier, giuvaergii, lucrători de bronz și tipografi — munesc din greu totă viața lor, spre a satisface cerințele artei, să că, afară de cea militară, nu există nici o activitate umană, care să absorbe atâta putere ca aceasta.

„Făcând abstracție însă de această colosală muncă, arta mai are nevoie pentru progresarea ei, ca și răsboiu, de viață omenească, sute de mii de oameni întrebuinteză din tinerețe totă viața lor spre a învăța, să se misce forte repede picioarele (dansator), să atingă forte repede clapele, să struneele (musicantii), să picteze cu culori și să represinte tot ce văd (pictorii), să succese în toate chipurile fie-ce frasă și să găsească la fie-ce cuvânt o vină.

„Si acești oameni — adesea forte buni, deștepti și capabili de ori-ce muncă — se slieșesc în asemenea ocupări esclusive, cărui temporii, devin specialiști unilaterali și mulțumiți de sine-și, și sunt indiferenți față cu toate manifestările serioase ale vieții, și pricpe numai să-și înverșoșă picioarele, limba său degetele.

„Se dice, că toate acestea se fac pentru artă, și că arta e un lucru foarte de seamă. E adevărat însă, că acă artă e artă, și

că arta ar fi un lucru atât de important, încât să merite, ca să-i se aducă asemenea sacrificii?

„Acăsta cestiu e cu atât mai importantă, cu cât arta, căreia i se jertfesce munca a milioane de oameni și chiar de vieți omenești, și căreia i se jertfesce înainte de toate dragostea dintre oameni, devine în conștiința omenilor un lucru din ce în ce mai nelămurit și mai nehotărât. Critica, în care amatorii de artă găseau în vechime un punct de radină, a devenit în ultimul timp așa de contradicție, că din artă n-ar rămâne mai nimic, decă să ar exclude tot ce criticii diverselor școli declară ca fără rost în artă“.

Mai departe Tolstoi dice că, cu totă multimea de cărți, ce s-au scos asupra artei, tot nu crede să se fi găsit încă o definiție a ei. El își explica acăsta prin faptul, că concepția artei se legă cu aceea a frumosului, deși nu scim nimic nici despre frica frumosului. Leo Tolstoi stabilește o nouă definiție a artei.

După densul artă este „una din condițiunile vieții omenești“ și în același timp „un mijloc de comunicare între oameni“.

„Activitatea artei rezidă în faptul, că omul perceptând cu audul său văzul manifestațiile sentimentelor unui alt om, e capabil să resimtă același sentiment, cum l'a simțit acela, care l'a manifestat“.

După aceste definiții Tolstoi ajunge la încheierea, că aceia, cărui negă completamente artă, născută.

„Nu mai puțin însă nu au dreptate membrii societății noastre europene civilișate, membrii cercurilor noastre și timpului nostru, cărui recunosc oră ce artă numai de către servesc frumosului, așă că procură omului placere. Mai înainte lumea se ferăia, că între obiectele de artă să fi și de acelea, cărui ar avea o influență demoralisătoare. Acum însă lumea se teme, că ar putea perde vre-o placere pe care o procură artă. Rezultatul este, că se protegează oră ce. Si eu cred, că ultima greșeală e mult mai grosolană, decăt cea dintâi, că urmăriile sunt mult mai păgubitore“.

Literatură.

O broșură politică. Dilele acestea au apărut în Ploiești o broșură politică, purtând titlul: „Rolut d-lui D. A. Sturdza în cestiu națională“, studiu istorico-politic de Teodor Raica, profesor gimnasial. Broșura conține o analiză a evenimentelor din ultimii 15 ani privitoare la politica națională în legătură cu critica autorului asupra rolului, ce l-a avut d-l D. A. Sturdza în cestiu națională, începând de la espulsarea Ardeleanilor (1885) și până în ziua de azi. Broșura, care se extinde pe 159 pagini, s-a tipărit în Tipografia „Democratul“ Ploiești. Prețul 1 Leu 25 bani.

ULTIME SCIRI.

Cernăuți, 7 Iunie (Teleg. part.) Confiscările „Patriei“ continuă număr de număr. Atât numărul de Duminecă, cât și numărul de astăzi, a fost confiscat. Este caracteristic, că nu procurorul de stat, ci guvernul țării a dispus toate aceste confiscări. Paguba administrației dia- rului este enormă. Cercurile române sunt foarte escitante din cauza acestor prizonierii nesăbuite. Fiind toate confiscările acestea nemotivate și nelegale, comitetul redacțional, care înclocuește pe d-l Dr. V. Braniscescu*) a decis să dea în judecată guvernul țării și să reclame despăgubirea cuvenită. — Recursul presentat de d-l Victor Braniscescu, stud. jur., și colaborator literar al „Patriei“, contra espulsării, încă nu este rezolvat. D-l Victor Braniscescu petrece încă în Cernăuți.

*) D-l Dr. Valeriu Braniscescu se află de vre-o două săptămâni în orașul nostru, fiind în concediu de recreare. — Red. „Gaz. Trans.“

Viena, 6 Iunie. Coloman Szell a sosit adăi aici fără de veste. Monarhul l-a primit în audiență la 2/4 ore d. a., unde Szell a petrecut două ore întregi. O decisiune nu se poate aștepta, decăt pe la sfîrșitul săptămânei.

Cayenne, 6 Iunie. Dreyfus a fost predat eri autorităților militare și Joi se va fi pus pe corabia „Stax“, care îl va duce la Brest. Aici îl va lua în primire un ofițer dela gendarmerie, care-l va petrece până la Rennes.

Paris, 6 Iunie. Guvernul a luat măsuri, ca mai multe cluburi de-ale societăților diferite să fie închise.

Paris, 6 Iunie. În contra a 15 arestată, se va porni procedura penală pentru agitație. Br. Cristiani va fi acuza cu vătămarea în faptă a unei personă oficiale.

DIVERSE.

O amintire din timpurile vechi. O folie germană publică următoarea scire datată din Paris, 15 Aprilie 1729: „O damă tineră de aci și-a împlinit săcurea într-un mare copac. S-a imbrăcat în haine bărbătesc și a intrat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în mănăstirea dela Trappe. Acăsta a făcut-o cu dorință, de-a se întâlni cu vechiul ei amant, care mai de mult intrase ca călugăr în aceeași mănăstire. Timp de o lună ea a observat strict ordinele călugăresc, dărăi oră cât să siliță să pută să fi căpătat ca călugăr în

Cursul la bursa din Viena.

Din 6 Mai 1899.

Renta ung. de aur 4%	119.35
Renta de corone ung. 4%	96.90
Impr. cail. fer. ung. în aur 4½%	120.70
Impr. cail. fer. ung. în argint 4½%	101.—
Oblig. cail. fer. ung. de ost. I. emis.	120.10
Bonuri rurale ungare 4%	95.15
Bonuri rurale croate-slavone	96.25
Impr. ung. cu premii	160.50
Losuri pentru reg. Tisei și Seghedin	138.—
Renta de argint austriac	100.80
Renta de hârtie austriacă	100.40
Renta de aur austriacă	120.05
Losuri din 1860	139.25
Achii de ale Bâncii austro-ungare	916.—
Achii de ale Bâncii ung. de credit	38.35
Achii de ale Bâncii austriac de credit	359.75
Napoleondori	9.55
Mărți imperiale germane	58.90
London vista	120.50
Paris vista	47.82½
Rente de corone austriacă 4%	100.50
Note italiene	44.65

Cursul pieței Brașov.

Din 7 Iunie 1899.

Bancnota rom. Cump.	9.48 Vend.	9.51
Argint român. Cump.	9.44 Vend.	9.46
Napoleondori. Cump.	9.52 Vend.	9.55
Galbeni Cump.	5.60 Vend.	5.65
Ruble Rusesei Cump.	127.— Vend.	128.—
Mărți germane Cump.	68.50 Vend.	—
Lire turcesei Cump.	10.71 Vend.	—
Scris. fono. Albina 5%	101.— Vend.	102.—

Mărfuri solide.

P. T.

Am onoare a face cunoscut, că am luat asupr'ami dela Domnul Mathias Loew **magazinul de manufactură și marchetanie.**

În urma cumpărării avantajoase sunt în poziție a vinde tôte articolele cu prețuri forte scăzute.

Mărfuri bune și ieftine.

Rugându-mă de o cercetare cât de numerosă, sunt cu totă stima

Fritz Predinger.

Vândare de Ghiață pr Ko 4 cr., dela 5 Ko în sus 3 cr.

Se capătă ori și când la

Heinrich Kleverkaus

2-3.606. Strada Hirscher nr. 6.

Cursul pieței Brașov.

Din 7 Iunie 1899.

Bancnota rom. Cump.	9.48 Vend.	9.51
Argint român. Cump.	9.44 Vend.	9.46
Napoleondori. Cump.	9.52 Vend.	9.55
Galbeni Cump.	5.60 Vend.	5.65
Ruble Rusesei Cump.	127.— Vend.	128.—
Mărți germane Cump.	68.50 Vend.	—
Lire turcesei Cump.	10.71 Vend.	—
Scris. fono. Albina 5%	101.— Vend.	102.—

Lucrări de legătorie de cărți.**Wilhelm Haydecker**legător de cărți, și lucrător de galanterii,
Brașov, Strada Portii Nr. 22.

Recomandă Onoratului public dela oraș și dela sate

Legătoria sa de cărți,ce există de 16 ani cu cel mai bun renume și este
mult mărită și din nou aranjată cu 10 mașini
diferite.Se efectuesc tôte lucrările ce cad în sfera legăto-
riei de cărți, dela cea mai simplă carte de școală legată,
până la cea mai fină legătură de lux în piele, catifea, mă-
tase, plus, pânză etc. executând cât se poate de bine și de
exact.Având lucrători de tôte specia excelent pregătiți,
acesta legătorie de cărți poate se executa între și forte ieftin
tot ce se poate cugeta mai bun în aceste lucărări.**Lucrări de galanterii, passepartout, car-
tonage etc. în tôte esecuți unile posibile.**Despărțemēnt deosebit pentru legarea cărților comerciale,
protocolelor pentru autorități și oficiilor comunale, cu un
personal anume instruit pentru acesta; cel mai durabil și
cel mai practic mod de legat.Tipăresce inscripții pe pantinci de cununi și la
steguri etc.

WILHELM HAYDECKER,
legător de cărți,
Strada portii Nr. 22.

1-0

Strada portii Nr. 22.**Cele mai bune, mai solide și mai ieftine****A N U N C I U R I**

(insertiuni și reclame)

sunt a se adresa subscrisei
administratiunii. In casul pu-
blicării unui anunciu mai mult
de odată se face scădément,
care crește cu cât publicarea a
se face mai de multe ori.

Admistr. „Gazetei Trans.”

Sz 69—1899.

tlkv.

De închiriat.

Două cuartire în Villa Bo-
loga, de pe strada (șirul) Ce-
tățuiei, sunt de închiriat și
pot fi imediat ocupate.

3-4.601.

Arveresi hirdetményi kivonat.

A fogarasi kir. Járásbiróság, mint tlknyvi hatóság, kózhirrő teszi,
hogy Burszan Moise végrehajtatónak Căzan Mateiu és neje végrehajtást
szennvedő elleni 200 frt. — kr. tőke követelés és járulekai iránti végrehajtás
ügyében a brassói kir. törvényszék (a fogarasi kir. járásbiróság)
területén lévő Bethlenben fekvő, a bethleni 16. számú tlkjkönyvbén
513 hrsz. ingatlanra 9 fit, 3009 hrsz. ingatlanra 1 frt.
572 " " 31 " 3013 " 1 "
927 " " 8 " 3016, 3017 " 6 "
930/1 " " 5 " 3126 " 12 "
959 " " 12 " 3220 " 8 "
1005 " " 33 " 3242 " 37 "
1061, 1080 " " 97 " 4236 " 8 "
1540 " " 27 " 5561/2 " 19 "
1694 " " 32 " 5804 " 37 "
1868 " " 8 " 6191 " 3 "
2397 " " 7 " 6197 " 3 "
2398 " " 9 " 6633 " 9 "
2504 " " 5 " 6793 " 23 "
2733 " " 7 " 592/9 " 19 "
2880, 2881 " " 3 " 5659/3 " 27 "
a 677. sz. tlkjvben 1845 hrsz. ingatlra 10 frt, a bethleni 48. sz. ingl.
717 hrsz. ingl. 59 frt, 1840 hrsz. ingl. 15 frt, 6943 hrsz. ingl. 28 fit,
a bethleni 905 sz. tlkjvben 1218 hrsz. inglnra 34 frt, a bethleni 263.
sz. tlkjvben 1198—1200 hrsz. inglnra 33 frt, a bethl. 295 sz tlkjvben
2462, 2463 hrsz. ingl. 50 frt, a 667 hrsz. ingl. 29 frt, a 306 sz. tlj-
kvben 2547, 2548 hrsz. ingl. 5 frt, a 308 sz. tlkjvben 2620—2623 hrsz.
ingl 3 frt, a 335 sz. tlkjvben 4226—4231 hrsz. ingl. 11 frt, a 336 sz.
tlkjben 4276—4279 hrsz. ingl. 4 frt, a 349 sz. tlkjben 5046 hrsz. ing.
5 frt, a bethleni 460 sz. tlkjvben 781 hrsz. ingl. 4 frt, 783 hrsz. ing.
10 frt, 559 hrsz. ingl. 35 frt, 6300 hrsz. ingl. 18 frt, 6407 hrsz. ingt.
7 frt, a bethleni 904 sz. tlkjvben 1913/1 hrsz. ingl. 20 frt, 3785 hrsz.
ingatl. 5 frt, 4808 hrsz. ingl. 15 frt, 5674 hrsz. ingl. 12 frt, 5675 hr.
sz. ingl. 3 frt, 605! hrsz. ingl. 4 frt, végül a 677 sz. tlkjba 1016/1
hrs. ingl. 3 frtból megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy
a fennebb megjelölt ingatlanok az 1899. évi július hó 5 dík napján d. e.
9 órakor Bethlenben megtartandó nyilvános árverésen a megállapított
kikiáltási áron alól is eladatni fognak.

Árvorezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10% át-
készpénzben, vagy az 1881. LX. t. cz. 42 §-ban jelzett árfolyamnal szá-
mitott és az 1881. évi november hó 1-én 3333 sz. alatt kelt igazság-
ügyi miniszteri rendelet 8 § ában kijelölt óvadék képes értékaptárba a
kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. cz. 470 §-ban által
mában a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított
szekályserű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Fogarason, 1899. évi február hó 6 án.

A fogarasi kir. jibiróság mint telekkönyvi hatóság.

604 1—1.

SCHUPITER.
kir. alkatr.**La prea înaltă poruncă a Mă-
iestății Sale Apostol. c. și r.****a XX. LOTERIE de STAT C. și R.**
pentru scopuri de binefacere a armatei comune.**Acăstă Loterie de bani,**singura legal concesionată în Austria
conține 12,728 câștiguri în bani gata în suma totală
de 403,160 corone. Câștigul principal este de**200,000 corone.**

Tragerea urmăză necondiționat în 15 iunie 1899.

Un los costă 4 corone.

Losuri se capătă: la secția loterilor statului în Viena I. Riemer-
gasse 7, la colectanții de loterie, trăsire de tutunuri, la oficiile de dare,
poște, telegraf, căi ferate, zarafii etc. Planul loteriei pentru comp-
ratori de losuri gratis.

— Losurile se trimit franco de porto. —

Direcția loteriilor c. și r.
secția loteriilor de stat.

9..10.580.

A V I S !Prenumerăriile la **Gazeta Transilvaniei** se pot face și reinnoi-
ri și când dela 1-ma și 15 a fișării lunii.Domnii abonați să binevoiască a arăta în deosebi, când voiesc
la spedarea să li se facă după stilul nou.Domnii, ce se abonează din nou să binevoiască a scrie adresa
la urmări și arate și posta ultimă.

Administrat. „Gaz. Trans.”